



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 172]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, मार्च 26, 2009/चैत्र 5, 1931

No. 172]

NEW DELHI, THURSDAY, MARCH 26, 2009/CHAITRA 5, 1931

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 26 मार्च, 2009

सं. 28/2009-सीमा शुल्क

सा.का.नि. 200(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 25 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है; भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 21/2002-सीमाशुल्क, तारीख 1 मार्च, 2002, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 118(अ), तारीख 1 मार्च, 2002 द्वारा प्रकाशित की गई थी, में निम्नलिखित और संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में, प्रस्तावना में, परंतुक में, खण्ड (च) में, शब्द और अंक "1 अप्रैल, 2009" के स्थान पर, शब्द और अंक "1 अप्रैल, 2010" प्रतिस्थापित किये जायेंगे।

[फा. सं. 354/68/2006-टीआरयू/वोल्यूम-1]

उन्मेष शरद वाघ, अवर सचिव

टिप्पण :—मूल अधिसूचना सं. 21/2002-सीमाशुल्क, तारीख 1 मार्च, 2002, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i), में सा.का.नि. 118(अ), तारीख 1 मार्च, 2002 द्वारा प्रकाशित की गई थी और उसमें अंतिम संशोधन अधिसूचना सं. 27/2009-सीमाशुल्क, तारीख 24 मार्च, 2009 जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i), में सा.का.नि. 197(अ), तारीख 24 मार्च, 2009 द्वारा प्रकाशित की गई थी, के द्वारा किया गया था।

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 26th March, 2009

No. 28/2009-CUSTOMS

G.S.R. 200(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 25 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Government, on being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby makes the following further amendments in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of

Revenue), No. 21/2002-Customs, dated the 1st March, 2002, which was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 118(E) of the same date, namely :—

In the said notification, in the preamble in the proviso, in clause (f), for the words and figures, “1st day of April, 2009”, the words and figures, “1st day of April, 2010” shall be substituted.

[F.No.354/68/2006-TRU (Vol-I)]

UNMESH SHARAD WAGH, Under Secy.

Note:—The principal Notification No. 21/2002-Customs, dated the 1st March, 2002 was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G. S.R. 118 (E), dated the 1st March, 2002 and was last amended vide Notification No. 27 /2009-Customs, dated the 24th March, 2009 which was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 197(E), dated the 24th March, 2009.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 26 मार्च, 2009

सं. 29/2009-सीमाशुल्क

सा.का.नि. 201(अ).—अभिहित प्राधिकारी, चीन जनवादी गणराज्य, थाईलैंड और विएतनाम (जिसे इसके बाद विषयगत देश कहा गया है) में मूलतः उत्पादित या वहां से निर्यातित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के टैरिफ मद 5402 47 00 के अंतर्गत आने वाले पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.) (जिसे इसके बाद विषयगत माल कहा गया है) के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खण्ड 1, तारीख 27 जनवरी, 2009 में प्रकाशित अपने प्रारंभिक निष्कर्ष अधिसूचना सं. 14/3/2008-डीजीएडी, तारीख 23 जनवरी, 2008 में इस निर्णय पर पहुंचे हैं कि :—

(क) भारत को संबद्ध देश से संबद्ध माल का निर्यात उसके सामान्य मूल्यों से कम कीमत पर किया गया था;

(ख) घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई थी;

(ग) संबद्ध देश को यह क्षति पाटित आयातों के कारण हुई थी;

और संबद्ध देश में मूलतः उद्गमित या वहां से निर्यात किए गए संबद्ध माल के आयातों पर अनंतिम प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करने की सिफारिश की थी।

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (2) सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 13 और 20 के साथ पठित उक्त धारा की उप-धारा द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अभिहित प्राधिकारी के उक्त निष्कर्षों के आधार पर अधोलिखित सारणी के स्तम्भ (5) में वर्णित देशों में उद्गमित, उक्त सारणी के स्तम्भ (7) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उत्पादकों द्वारा उत्पादित, भारत में आयात किए गए, ऐसे मालों पर जो कि उक्त सारणी के स्तम्भ (2) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के टैरिफ मद के अंतर्गत आते हैं, जिनका विवरण उक्त सारणी के स्तम्भ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में दिया गया है, और जिनकी विशिष्टता उक्त सारणी के स्तम्भ (4) की तत्स्थानी प्रविष्टि में दी गई है, जब उनका निर्यात उक्त सारणी के स्तम्भ (6) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित देशों से उक्त सारणी के स्तम्भ (8) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित निर्यातकों द्वारा किया जाए, उक्त सारणी के स्तम्भ (9) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित राशि, जो कि उक्त सारणी के स्तम्भ (11) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तम्भ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित प्रति मापन इकाई में व्यक्त है, के बराबर पाटनरोधी शुल्क अधिरोपित करती है।

सारणी

क्रम सं	टैरिफ मद	माल का विवरण	विनिर्देशन	उद्गम का देश	निर्यात का देश	उत्पादक	निर्यातक	राशि	माप की इकाई	करेंसी
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
1.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	टाँगकुन ग्रुप कं. लि.	टाँगकुन ग्रुप कं. लि.	200.53	मी. टन	अमरीकी डालर

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
2.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	टाँगकुल ग्रुप हेंगशेंग केमिकल फाइबर कं. लि.	टाँगकुल ग्रुप हेंगशेंग केमिकल फाइबर कं. लि.	225.52	मी. टन	अमरीकी डालर
3.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	बुक्सी गॉडशिप इंडस्ट्री एंड ट्रेड कं. लि.	जियानसू गॉडशिप हेंगशेंग फाइबर कं. ल.	275.42	मी. टन	अमरीकी डालर
4.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	जियानसू हेंगलि केमिकल फाइबर कं. लि.	जियानसू हेंगलि केमिकल फाइबर कं. लि.	112.64	मी. टन	अमरीकी डालर
5.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	उपर्युक्त 1 से 4 में उल्लिखित संयोजन से भिन्न कोई	क्र. सं. 527.31	मी. टन	अमरीकी डालर	
6.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य के सिवाय अन्य कोई	कोई	कोई	527.31	मी. टन	अमरीकी डालर
7.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	संबद्ध देश के सिवाय अन्य कोई	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	कोई ग्रुप कं. लि.	कोई ग्रुप कं. लि.	527.31	मी. टन	अमरीकी डालर
8.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	वियतनाम	वियतनाम	कोई	कोई	232.86	मी. टन	अमरीकी डालर
9.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	वियतनाम	वियतनाम के सिवाय अन्य कोई	कोई	कोई	232.86	मी. टन	अमरीकी डालर
10.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन ड्रा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	संबद्ध देश के सिवाय अन्य कोई	वियतनाम	कोई	कोई	232.68	मी. टन	अमरीकी डालर

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
11.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन डा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	थाईलैंड	थाईलैंड	इंडो पॉली. (थाईलैंड) लि. लि.	इंडोपॉली थाईलैंड	283.21	मी. टन	अमरीकी डालर
12.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन डा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	थाईलैंड	थाईलैंड	उपर्युक्त क्र सं. 11 में उल्लिखित संयोजन से भिन्न कोई		379.74	मी. टन	अमरीकी डालर
13.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन डा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	थाईलैंड	थाईलैंड के सिवाय अन्य कोई	कोई	कोई	379.74	मी. टन	अमरीकी डालर
14.	5402 47 00	पूर्णतः बटे हुए अथवा पूर्णतः विन्यासित यार्न स्पिन डा यार्न पालिएस्टर के फ्लैट यार्न (बिना बुना हुआ और बिना पी.ओ.वाई.)	कोई	संबद्ध देश के सिवाय अन्य कोई	थाईलैंड	कोई	कोई	379.74	मी. टन	अमरीकी डालर

2. इस अधिसूचना के अधीन अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क 25 सितम्बर, 2009 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, प्रभावी होगा।

स्पष्टीकरण : इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए प्रतिपाटन शुल्क की संगणना के प्रयोजनों के लिए लागू विनिमय दर वह दर होगी जो सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 14 के अधीन शक्तियों का प्रयोग करते हुए, समय-समय पर जारी की गई भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना में विनिर्दिष्ट की गई है और विनिमय दर के अवधारण के लिए सुसंगत तारीख उक्त सीमाशुल्क अधिनियम की धारा 46 के अधीन प्रवेश पत्र के प्रस्तुत करने की तारीख होगी।

[फा. सं. 354/29/2006-टीआरयू]

उन्मेष शंकर वाघ, अवर सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 26th March, 2009

No. 29/2009-Customs

G.S.R. 201(E).—Whereas in the matter of imports of All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non - POY) (hereinafter referred to as the subject goods), falling under tariff item 5402 47 00 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, the People's Republic of China, Thailand and Vietnam (hereinafter referred to as the subject countries) and imported into India, the designated authority in its preliminary findings *vide* notification No. 14/3/2008-DGAD dated the 23rd January, 2009 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 27th January, 2009 has come to the conclusion that—

- the subject goods have been exported to India from the subject countries below its normal value;
- the domestic industry has suffered material injury; and
- the injury has been caused by the dumped imports from the subject countries;

and has recommended imposition of provisional anti-dumping duty on the imports of subject goods, originating in, or exported from, the subject countries;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (2) of Section 9A of the said Customs Tariff Act, 1975 read with rules 13 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the aforesaid findings of the designated authority, hereby imposes on the goods, the description of which is specified in column (3) of the

Table below, falling under tariff item of the First Schedule to the said Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), the specification of which is specified in column (4) of the said Table, originating in the country as specified in the corresponding entry in column (5), and exported from the country as specified in the corresponding entry in column (6), and produced by the producer as specified in the corresponding entry in column (7), and exported by the exporter as specified in the corresponding entry in column (8), and imported into India, an anti-dumping duty at the rate equal to the amount indicated in the corresponding entry in column (9), in the currency as specified in the corresponding entry in column (11), and per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (10) of the said Table.

TABLE

S. No.	Tariff Item	Description of goods	Specifi- cation	Country of origin	Country of export	Producer	Exporter	Amount	Unit of measure- ment	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
1.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	Tongkun Group Co. Ltd.	Tongkun Group Co. Ltd.	200.53	MT	US Dollar
2.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	Tongkun Group Hengsheng Chemical Fibre Co. Ltd.	Tongkun Group Hengsheng Chemical Fibre Co. Ltd.	225.52	MT	US Dollar
3.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	Wuxi Godsheep Industry & Trade Co. Ltd.	Jiangsu Godsheep Chemical Fibre Co. Ltd.	275.42	MT	US Dollar
4.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	Jiangsu Hengli Chemicals Fibre Co. Ltd.	Jiangsu Hengli Chemicals Fibre Co. Ltd.	112.64	MT	US Dollar
5.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	People's Republic of China	People's Republic of China	Any combination other than at S. No. 1 to 4 above		527.31	MT	US Dollar
6.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	People's Republic of China	Any other than People's Republic of China	Any	Any	527.31	MT	US Dollar
7.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Any other than subject countries	People's Republic of China	Any	Any	527.31	MT	US Dollar

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
8.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Vietnam	Vietnam	Any	Any	232.86	MT	US Dollar
9.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Vietnam	Any other than Vietnam	Any	Any	232.86	MT	US Dollar
10.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Any other than subject countries	Vietnam	Any	Any	232.86	MT	US Dollar
11.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Thailand	Thailand	Indo Poly (Thailand) Ltd.	Indo Poly. (Thailand) Ltd.	283.21	MT	US Dollar
12.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Thailand	Thailand	Any combination other than at S. No. 11 above		379.74	MT	US Dollar
13.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Thailand	Any other than Thailand	Any	Any	379.74	MT	US Dollar
14.	5402 47 00	All Fully Drawn or Fully Oriented Yarn/Spin Draw Yarn/Flat Yarn of Polyester (non-textured and non-POY.)	Any	Any other than subject countries	Thailand	Any	Any	379.74	MT	US Dollar

2. The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective upto and inclusive of the 25th September, 2009.

Explanation. - For the purposes of this notification, rate of exchange applicable for the purposes of calculation of such anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by Section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and the relevant date for the determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under Section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/29/2009-TRU]

UNMESH SHARAD WAGH, Under Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 26 मार्च, 2009

सं. 30/2009-सीमाशुल्क

सा.का.नि. 202(अ).—अभिहित प्राधिकारी, चीन जनवादी गणराज्य, और हांगकांग (जिसे इसके बाद विषयगत देश कहा गया है) में मूलतः उत्पादित या वहां से निर्यातित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के टैरिफ मद 5309 के अंतर्गत

आने वाले फलैक्स फैब्रिक (जिसे इसके बाद विषयगत माल कहा गया है) के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खण्ड 1, तारीख 17 फरवरी, 2009 में प्रकाशित अपने प्रारंभिक निष्कर्ष अधिसूचना सं. 14/8/2008-डीजीएडी, तारीख 17 फरवरी, 2009 में इस निर्णय पर पहुँचे हैं कि :-

(क) प्राधिकारी ने यह पाया है कि प्रत्येक संबद्ध देश के बारे में पाटन मार्जिन 2 प्रतिशत से अधिक है और प्रत्येक देश से आयातों की मात्रा भी 3 प्रतिशत से अधिक है;

(ख) संबद्ध देशों से संबद्ध वस्तु का आयात एक समान टैरिफ वर्गीकरण के अंतर्गत किया गया है;

(ग) प्राधिकारी ने यह पाया है कि आयातित संबद्ध वस्तु घरेलू रूप से उत्पादित फलैक्स फैब्रिक की वाणिज्यिक स्थानापन्न है;

(घ) उपर्युक्त को ध्यान में रखते हुए प्राधिकारी यह मानते हैं कि आयातित उत्पादों और समान घरेलू उत्पाद के बीच प्रतिस्पर्धा की स्थितियों को देखते हुए घरेलू रूप से उत्पादित समान वस्तु पर संबद्ध वस्तु के आयातों के प्रभाव का संचयी निर्धारण करना उचित है।

और संबद्ध देश में मूलतः उद्गमित या वहाँ से निर्यात किए गए संबद्ध माल के आयातों पर अनंतिम प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करने की सिफारिश की थी।

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (2) सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 13 और 20 के साथ पठित उक्त धारा की उप-धारा द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अभिहित प्राधिकारी के उक्त निष्कर्षों के आधार पर अधोलिखित सारणी के स्तम्भ (4) में वर्णित देशों में उद्गमित, उक्त सारणी के स्तम्भ (6) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उत्पादकों द्वारा उत्पादित, भारत में आयात किए गए, ऐसे मालों पर, जो कि उक्त सारणी के स्तम्भ (2) की तत्स्थानी प्रविष्टि से वर्णित, उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के शीर्ष के अंतर्गत आते हैं, जिनका विवरण उक्त सारणी के स्तम्भ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में दिया गया है, जब उनका निर्यात उक्त सारणी के स्तम्भ (5) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित देशों से उक्त सारणी के स्तम्भ (7) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित निर्यातकों द्वारा किया जाए, उक्त सारणी के स्तम्भ (8) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित राशि, जो कि उक्त सारणी के स्तम्भ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तम्भ (9) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित प्रति मापन इकाई व्यक्त है, और उक्त आयात माल के उसी करेंसी और प्रतिमापन इकाई में व्यक्त, अवतरण मूल्य के बीच अंतर के समतुल्य दर पर प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करती है।

सारणी

क्रम सं.	शीर्ष	माल का विवरण	उद्गम देश	निर्यातक देश	उत्पादक	निर्यातक	राशि	इकाई	करेंसी
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1.	5309	फलैक्स फैब्रिक	चीन जनवादी गणराज्य	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	204.89	मीटर	रुपए
2.	5309	फलैक्स फैब्रिक	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	कोई	204.89	मीटर	रुपए
3.	5309	फलैक्स फैब्रिक	हांगकांग के सिवाय अन्य कोई	चीन जनवादी गणराज्य	कोई	कोई	204.89	मीटर	रुपए
4.	5309	फलैक्स फैब्रिक	हांगकांग	हांगकांग	कोई	कोई	205.52	मीटर	रुपए
5.	5309	फलैक्स फैब्रिक	हांगकांग	कोई	कोई	कोई	205.52	मीटर	रुपए
6.	5309	फलैक्स फैब्रिक	चीन जनवादी गणराज्य के सिवाय अन्य कोई	हांगकांग	कोई	कोई	205.52	मीटर	रुपए

2. इस अधिसूचना के अधीन अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क 25 सितम्बर, 2009 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, प्रभावी होगा और भारतीय करेंसी में संदत्त होगी।

स्पष्टीकरण :- इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए "अवतरण मूल्य" से ऐसा निर्धारणीय मूल्य अभिप्रेत है, जो सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) के अधीन निर्धारित किया गया हो और इसके अंतर्गत उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 3, धारा 8ख, धारा 9 और धारा 9क के अधीन उद्ग्रहीत शुल्कों को छोड़कर सभी सीमाशुल्क आते हैं।

[फा. सं. 354/62/2006-टीआरए]

उन्मेष शरद वाघ, अवर सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 26th March, 2009

No. 30/2009-Customs

G.S.R. 202(E). —Whereas in the matter of import of Flax Fabric (hereinafter referred to as the subject goods), falling under the heading 5309 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, the Peoples' Republic of China and Hong Kong (hereinafter referred to as the subject countries), the designated authority in its preliminary findings *vide* notification No. 14/8/2008-DGAD, dated 17th February, 2009 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section I, dated the 17th February, 2009 has come to the conclusion that :—

- (a) the margin of dumping in respect of each of the subject country is more than 2 per cent and the volume of imports from each country is also more than 3 per cent;
- (b) the subject goods have been imported from the subject countries under the same tariff classification;
- (c) the imported subject goods are commercial substitutes of the domestically produced Flax Fabric; and
- (d) the designated authority holds that it is appropriate to cumulatively assess the effect of imports of the subject goods on the domestically produced like article in the light of conditions of competition between the imported products and the like domestic product;

and has recommended the imposition of provisional anti-dumping duty on imports of the subject goods originating in, or exported, from the subject countries;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (2) of Section 9A of the said Customs Tariff Act, 1975 read with Rules 13 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the aforesaid findings of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under heading of the First Schedule to the said Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), originating in the country as specified in the corresponding entry in column (4), and produced by the producer as specified in the corresponding entry in column (6), when exported from the country as specified in the corresponding entry in column (5), by the exporter as specified in the corresponding entry in column (7), and imported into India, an anti-dumping duty at a rate which is equivalent to difference between the amount mentioned in the corresponding entry in column (8), in the currency as specified in the corresponding entry in column (10) and as per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (9), of the said Table and the landed value of imported goods in like currency as per like unit of measurement.

TABLE

S. No.	Heading	Description of goods	Country of origin	Country of export	Producer	Exporter	Amount	Unit	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1.	5309	Flax fabric	Peoples' Republic of China	People's Republic of China	Any	Any	204.89	Metre	Rupee
2.	5309	Flax fabric	People's Republic of China	Any	Any	Any	204.89	Metre	Rupee
3.	5309	Flax fabric	Any other than Hong Kong	People's Republic of China	Any	Any	204.89	Metre	Rupee
4.	5309	Flax fabric	Hong Kong	Hong Kong	Any	Any	205.52	Metre	Rupee
5.	5309	Flax fabric	Hong Kong	Any	Any	Any	205.52	Metre	Rupee
6.	5309	Flax fabric	Any other than Peoples' Republic of China	Hong Kong	Any	Any	205.52	Metre	Rupee

2. The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective upto and inclusive of the 25th September, 2009, and shall be payable in Indian currency.

Explanation :—For the purposes of this notification, "landed value" means the assessable value as determined under the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and includes all duties of customs except duties levied under sections 3, 8B, 9 and 9A of the said Customs Tariff Act, 1975.

[F. No. 354/62/2009-TRU]

UNMESH SHARAD WAGH, Under Secy.